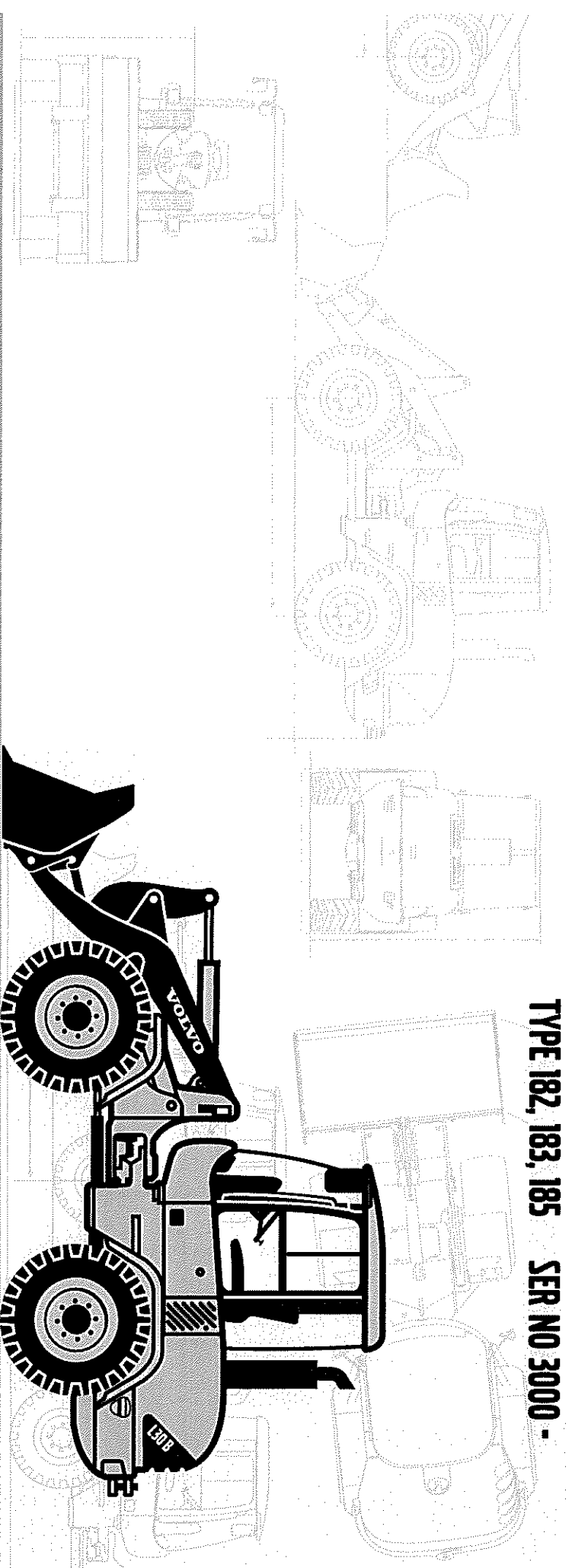


PARTS CATALOG

VOLVO CONSTRUCTION EQUIPMENT

L30B

TYPE 182, 183, 185 SER NO 3000 -



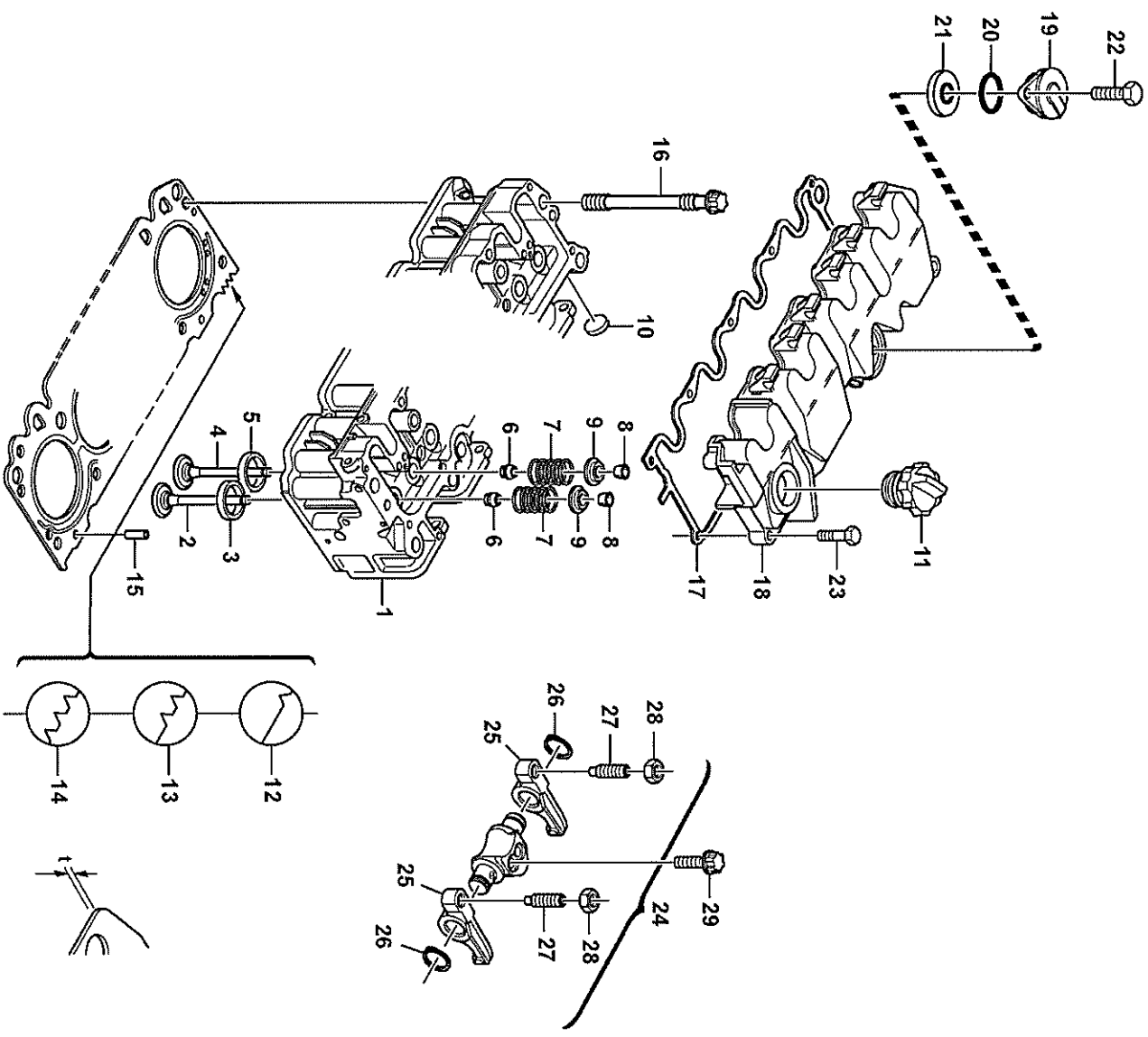
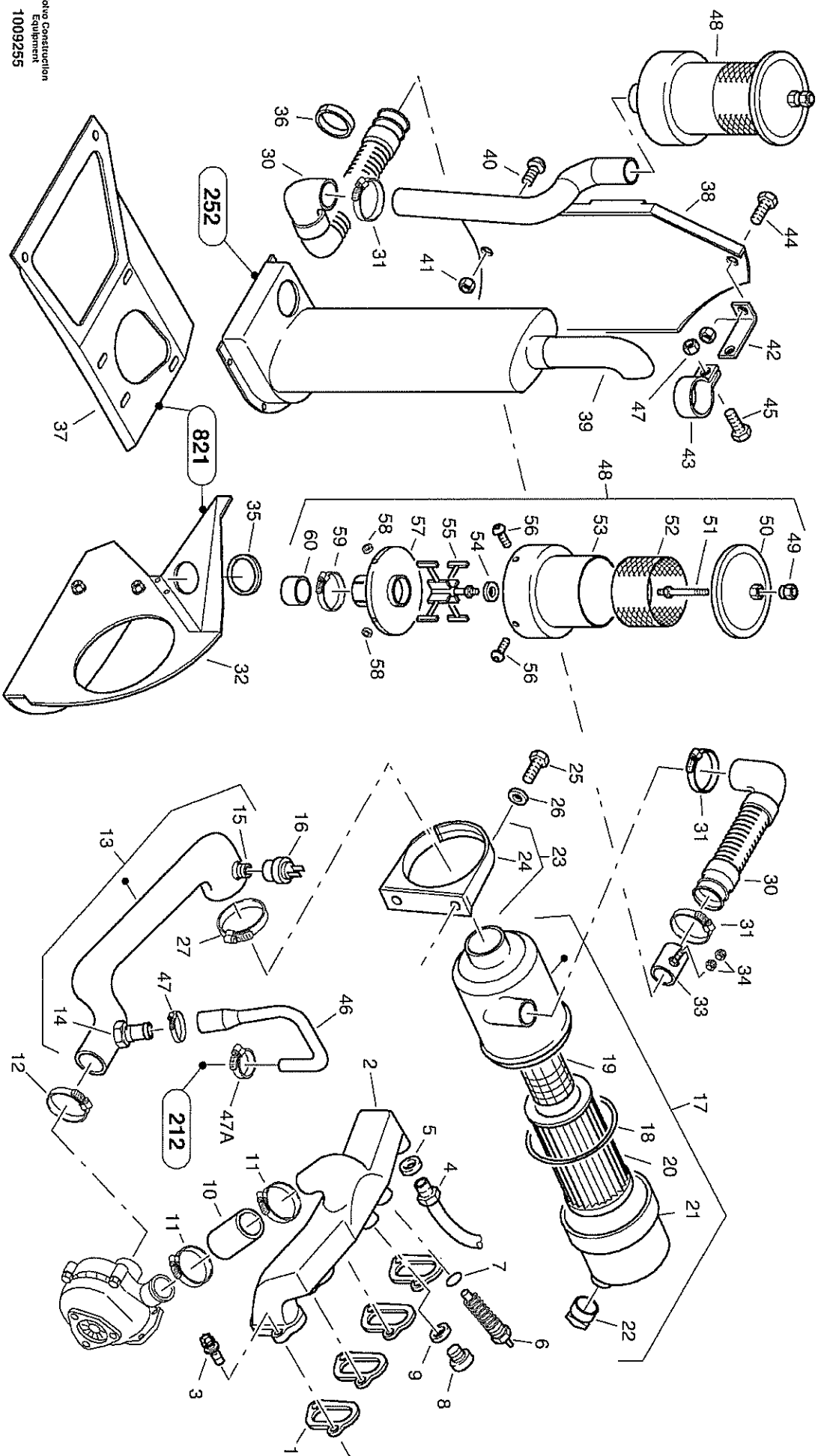


Fig.	Part No.	Quantity					P I T	K	Description	Dénomination	Bezeichnung	Denominación	Notes
		1	2	3	4	5							
1	VOE 11715744	1							Cylinder head.....	Culasse	Zylinderkopf.....	Culata.....	
1	VOE 15052891		1	1					Cylinder head.....	Culasse	Zylinderkopf.....	Culata.....	
2	VOE 11715747	4	4	4					•Inlet valve	•Soupape admission	•Einlassventil	•Válvula de admisión.....	
3	VOE 11715746	4							•Valve seat ring.....	•Siège de soupape rapp.	•Ventilsitzring	•Anillo asiento de válvul.....	
3	VOE 15052905		4	4					•Valve seat.....	•Siège de soupape	•Ventilsitz	•Asiento de válvula.....	
4	ZM 2908492	4	4	4					•Exhaust Valve	•Soupape Echappemen	•Auslassventil	•Valvula Escape.....	
5	VOE 11370184	4							•Valve seat ring.....	•Siège de soupape rapp.	•Ventilsitzring	•Anillo asiento de válvul. 37.07 mm	
5	ZM 2290500	REQ							•Valve seat.....	•Anneau siège de soup	•Ventilsitzring	•Anillo asiento de válvul. 37.27 mm	
5	VOE 15052901		4	4					•Valve seal.....	•Siège de soupape	•Ventilsitz	•Asiento de válvula.....	
6	VOE 20459855	8	8	8					•Valve seal.....	•Joint soupape	•Ventildichtung	•Retén válvula.....	(ZM 2904368)
7	ZM 2904091	8	8	8					•Pressure spring	•Ressort de pression	•Druckfeder	•Muelle presión.....	
8	VOE 20459857	16	16	16					•Valve Cone	•Taqet.....	•Ventilkegelst	•Valvula Cono.....	
9	VOE 15053220	8	8	8					•Washer	•Rondelle.....	•Scheibe	•Arandela.....	
10	ZM 2906743	3	3	3					•Cover	•Capot	•Haube	•Cubierta.....	
11	ZM 2904064	1	1	1					Filler cap	Bouchon remplissage.....	Tankverschluss.....	Tapa de llenado.....	
12	VOE 11715533	1							Cylinder head gasket.....	Joint de culasse	Zylinderkopfdichtung.....	Junta de culata.....	THICK = 1.48 MM
12	VOE 15052907		1	1					Cylinder head gasket.....	Joint de culasse	Zylinderkopfdichtung.....	Junta de culata.....	THICK = 1.47 MM
13	VOE 11715534	1							Cylinder head gasket.....	Joint de culasse	Zylinderkopfdichtung.....	Junta de culata.....	THICK = 1.55 MM
13	VOE 15052909		1	1					Cylinder head gasket.....	Joint de culasse	Zylinderkopfdichtung.....	Junta de culata.....	THICK = 1.52 MM
14	VOE 11715536	1							Cylinder head gasket.....	Joint de culasse	Zylinderkopfdichtung.....	Junta de culata.....	THICK = 1.60 MM
14	VOE 15052899		1	1					Cylinder head gasket.....	Joint de culasse	Zylinderkopfdichtung.....	Junta de culata.....	THICK = 1.57 MM
15	VOE 21033924	2	2	2					Guide pin	Colonnette guide	Führungszapfen.....	Eje de guía.....	
16	ZM 2904092	10	10	10					Cylinder head screw.....	Vis à culasse de cylind.	Zylinderkopfschraube	Tornillo de cabeza cilind.....	
17	VOE 11370601	1	1	1					Gasket.....	Joint.....	Dichtung.....	Junta.....	
18	VOE 11715742	1	1	1					Valve cover.....	Couvre culasse	Zylinderkopfhaube	Cubierta válvula.....	
19	VOE 11370605	1	1	1					•Release valve	•Soupape de reniflard.....	•Entlüftungsventil	•Válvula de alivio.....	
20	ZM 2904066	1	1	1					•O-ring	•Joint torique	•O-Ring	•Anillo torico.....	
21	VOE 15154076	1	1	1					•Oil separator.....	•Déflecteur d'huile	•Ölabscheider	•Separador de aceite.....	
22	VOE 11370258	1	1	1					•Hexagon screw.....	•Vis à tête hexagonale ...	•Sechskantschraube	•Tornillo hexagonal.....	
23	ZM 2908485	10	10	10					Screw.....	Vis	Schraube	Tornillo.....	

1	11306227	Cabeza del cilindro, órganos de distribución		Catalogue id	20039	Group	211
2	11308623	Zylinderkopf, Steuerungsteile		Illustr. No	1052913	Section	100
3	15211727	Culasse, organes de distribution		Issue	PUB 20008767-G	Page	33
4		Cylinder head, timing gears					
5							

VOLVO

L30B



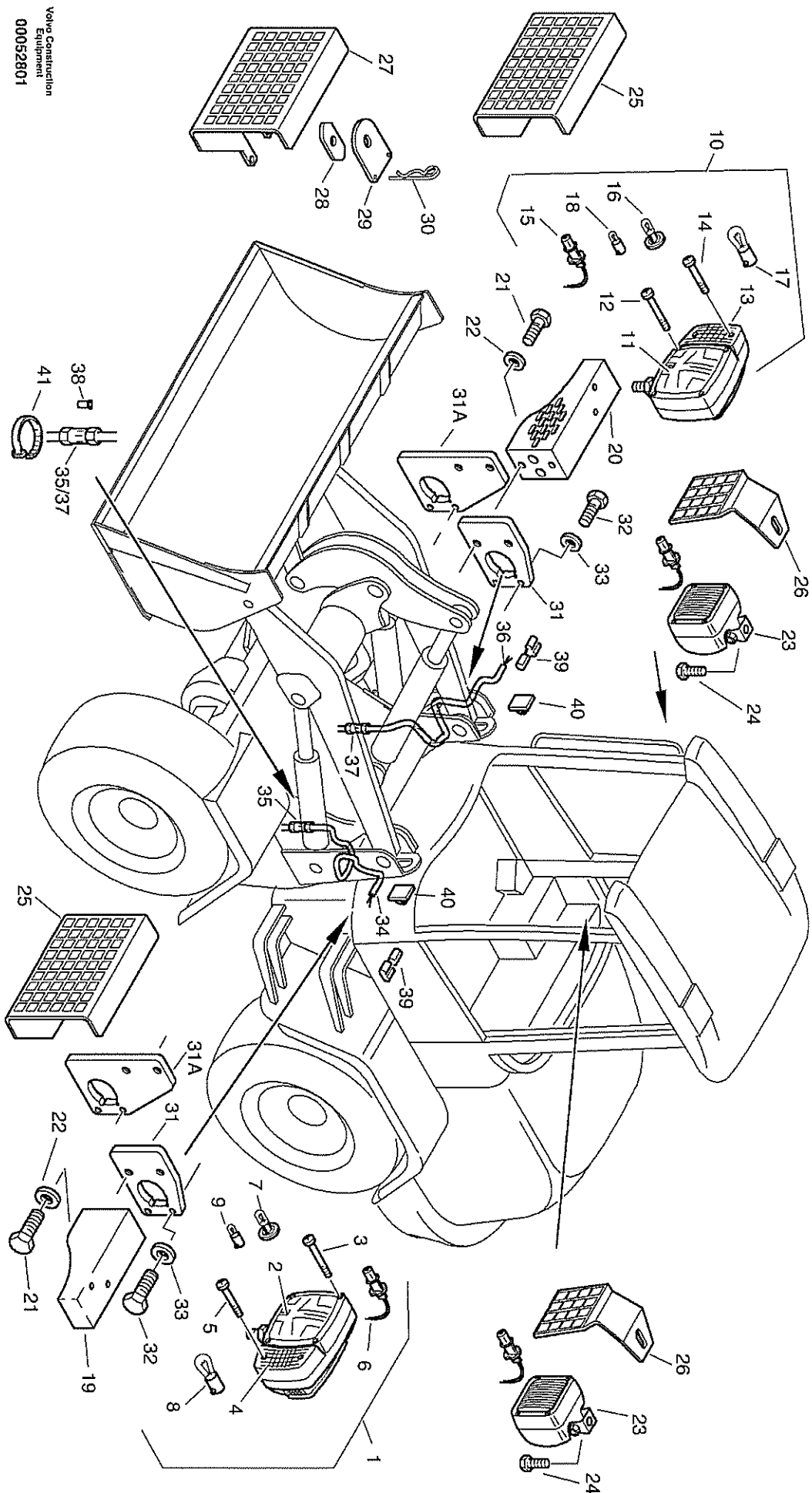


Fig.	Part No.	Quantity			P S	K T	Description	Dénomination	Bezeichnung	Denominación	Notes
		1	2	3							
20	VOE 15209711	1	1	1			Lantern bracket.....	Support de feux.....	Lampenhalter	Soporte lámpara.....	1826016-/1836073-/ 1856511-
21	VOE 13970944	4	4	4			Hexagon screw	Vis à tête hexagonale.....	Sechskantschraube	Tornillo hexagonal.....	(ZM 7096160) M10x16
22	VOE 960148	4	4	4			Washer.....	Rondelle	Scheibe	Arandela.....	(ZM 7096160) M10x16
23	ZM 2804482	2	2	2			Working light	Phare travail.....	Arbeitscheinwerfer	Farol de trabajo.....	(ZM 7098741) B10,5
24	VOE 983250	2	2	2			Hexagon screw	Vis à tête hexagonale.....	Sechskantschraube	Tornillo hexagonal.....	(ZM 8095904) M10x20
25	ZM 2814140	2	2	2			Protective grill	Grille de protection.....	Schutzgitter	Rejilla protectora.....	Option
26	ZM 2816861	2	2	2			Protecting grid	Grille Protect.	Schutzgitter	Rejilla protección.....	Option
27	ZM 2815904	2	2	2			Protective grill	Grille de protection.....	Schutzgitter	Rejilla protectora.....	Option
28	ZM 2815905	2	2	2			Centering washer	Rondelle de centrage	Zentrierscheibe.....	Arandela de centrage.....	
29	ZM 2815906	2	2	2			Top plate	Tôle supérieure	Deckblech.....	Placa superior.....	
30	VOE 11305165	4	4	4			Retaining pin	Axe d'arret.....	Federsplint.....	Pasador resorte.....	(ZM 5132010) 3,2
31	ZM 2816183	2	2	2			Holder	Support.....	Halter	Soporte.....	1355)
32	VOE 13970944	4	4	4			Hexagon screw	Vis à tête hexagonale.....	Sechskantschraube	Tornillo hexagonal.....	(ZM 7096160)
33	VOE 960148	4	4	4			Washer.....	Rondelle	Scheibe	Arandela.....	M10x16 1355) B10,5

1355) GB: Broad 2100 mm FR: Largeur 2 100 mm DE: Breite 2100 mm ES: Ancho 2100 mm

1	1823000-	Alumbrado, frontal Beleuchtung, vorne Eclairage, avant Lighting, front	Catalogue id	20039	Group	352
2	1833000-		Illustr. No	00052801	Section	100
3	1853000-		Issue	PUB 20008767-G	Page	137
4						
5						

VOLVO

L308

